No.

CABINET

Cofnodion cyfarfod o bell a gynhaliwyd ar 7 Medi, 2023.

Mae-r Agenda ar gael yma.

Mae recordiad y cyfarfod ar gael yma.

Yn Bresennol: Y Cynghorydd L. Burnett,(Cadeirydd); Cynghorwyr R.M. Birch, B.E. Brooks, G. John, S. Sivagnanam, E. Williams and M.R. Wilson.

Hefyd yn bresennol: Cynghorydd I.R. Buckley, E. Goodjohn, Dr. I.J. Johnson, B. Loveluck-Edwards, I.A.N. Perry and N.C. Thomas

C74 CYHOEDDIAD -

Croesawodd yr Arweinydd bob parti i gyfarfod y Cabinet gan atgoffa pawb oedd yn bresennol bod y cyfarfod yn cael ei ffrydio'n fyw yn ogystal â'i gofnodi trwy'r rhyngrwyd a chaiff y recordiad hwn ei archifo ar gyfer gwylio yn y dyfodol.

Gofynnodd i'r holl gyfranogwyr 'fudo' eu hunain pan nad oeddent yn siarad er mwyn osgoi unrhyw sŵn cefndir pan oedd cyfranogwyr eraill yn siarad, a dywedodd, pe bai cyfranogwyr yn dymuno siarad, y dylent godi eu llaw (i gael eu gweld ar y sgrîn) neu ddefnyddio'r swyddogaeth 'codi llaw'.

Gofynnwyd i'r Aelodau sicrhau bod pob trafodaeth ar lafar ac nid trwy'r swyddogaeth 'sgwrsio' er mwyn y recordiad. Gellid defnyddio'r swyddogaeth 'sgwrsio' i dynnu sylw at unrhyw faterion technegol a/neu i gael sylw'r Cadeirydd neu Swyddog y Gwasanaethau Democrataidd.

C75 COFNODION –

PENDERFYNWYD – ymeradwyo cofnodion y cyfarfod a gynhaliwyd ar 20 Gorffennaf, 2023 fel cofnod cywir.

C76 DATGANIADAU BUDDIANT –

Ni dderbyniwyd unrhyw ddatganiadau buddiant.

C77 ADRODDIAD MONITRO CYNLLUN CYFLAWNI BLYNYDDOL: PERFFORMIAD CHWARTER 4 2022/23 (CYF) –

Cyflwynwyd y cyfeiriad gan y Pwyllgor Craffu ar Ddysgu a Diwylliant ar 13 Gorffennaf 2023.

Cynigiodd yr Arweinydd i'r cyfeiriad gael ei ystyried ochr yn ochr â'r adroddiad a restrir ar yr Agenda dan Eitem 12, y cytunwyd arno.

Wedi ystyried y cyfeiriad,

PENDERFYNWYD - BOD y cyfeiriad yn cael ei ystyried ochr yn ochr â'r adroddiad a restrir ar yr Agenda dan Eitem 12.

Y rheswm dros y penderfyniad

Wedi ystyried cynnwys cyfeiriad a'r trafodaethau yn y cyfarfod ynghyd ag adroddiad y Cabinet yn nes ymlaen yn yr agenda.

C78 DIWEDDARIAD CHWARTER 4 Y GOFRESTR RISG GORFFORAETHOL (CYF) –

Cyflwynwyd cyfeiriad y Pwyllgor Llywodraethu ac Archwilio ar 17 Gorffennaf, 2023.

Nododd yr Arweinydd y trafodaethau cymhleth a oedd wedi digwydd yng nghyfarfod y Pwyllgor.

Roedd y Pwyllgor Llywodraethu ac Archwilio wedi penderfynu rhoi ystyriaeth i ddileu Brexit o'r Gofrestr Risg o ystyried bod y rhan fwyaf o effeithiau wedi'u hymgorffori o dan themâu a Risgiau eraill. Cyfeiriodd yr Arweinydd at y drafodaeth a gynhaliwyd yn y cyfarfod ar y mater hwnnw lle trafodwyd Brexit fel mater parhaus a gafodd effeithiau ar sawl maes, gan gynnwys chwyddiant a chyflenwi nwyddau. O'r herwydd, roedd y Cabinet yn ymwybodol bod Brexit yn dal i fod yn broblem ac felly ni fyddai'n cael ei ddileu ar yr adeg hon ond byddai'n parhau i gael ei fonitro.

Cytunodd y Cabinet fod her yn wynebu'r Awdurdod ynghylch Prosiect Sero a'i ddyheadau, ond nad oedd yn teimlo bod cyfiawnhad dros statws effaith risg 'gatastroffig' ac y dylai barhau fel rhestredig.

Dywedodd yr Arweinydd o ran y trydydd argymhelliad ynghylch yr effaith ar gapasiti lleoliadau gofal preswyl Plant sy'n Derbyn Gofal a deddfwriaeth newydd gan Lywodraeth Cymru ei fod yn faes o flaenoriaeth ac ystyriaeth barhaus ac yn cael ei drafod yn rheolaidd gyda phartneriaid eraill y Cyngor wrth rannu arfer da ar draws y rhanbarth a Chymru.

Wedi ystyried y cyfeiriad,

PENDERFYNWYD -

(1) NA fyddai'r cyfeiriad at Brexit yn cael ei dynnu o'r Gofrestr Risgiau ar yr adeg hon ond y byddai'n parhau i gael ei fonitro.

(2) NAD oedd cyfiawnhad dros statws effaith risg 'gatastroffig' o ran Prosiect Sero, a dylai aros fel rhestredig.

(3) BOD yr effaith ar gapasiti lleoliadau gofal preswyl Plant sy'n Derbyn Gofal a deddfwriaeth newydd gan Lywodraeth Cymru, yn enwedig mewn perthynas â darparwyr sector preifat a bregusrwydd y farchnad eisoes yn cael eu hystyried ymhellach.

Y rheswm dros y penderfyniadau

(1-3) Wedi ystyried cynnwys y cyfeiriad a'r trafodaethau yn y cyfarfod.

C79 POLISI CYFARFODYDD AML-LEOLIAD DIWYGIEDIG (CYF) –

Cyflwynwyd y cyfeiriad gan y Pwyllgor Gwasanaethau Democrataidd o 17 Gorffennaf, 2023

Dywedodd yr Arweinydd wrth drafod cyfarfodydd y Cyngor i'w cynnal a'u darlledu ar sail hybrid, fod y Pwyllgor Gwasanaethau Democrataidd wedi cyfeirio at y Cabinet bod pob Pwyllgor Craffu yn cael eu cynnwys yn y Polisi Cyfarfodydd Aml-leoliad drafft diwygiedig i'w gynnal ar sail hybrid a'i ddarlledu'n fyw, ac eithrio pryd y trafodir materion Rhan II.

Roedd angen lefel uwch o gymhlethdod ac adnoddau ar gyfer gweinyddu cyfarfodydd hybrid gan fod angen cynllunio presenoldeb corfforol, yn ogystal â sefydlu offer o bell, cynyddu staff i gefnogi cyfarfodydd a gallai hefyd gynnwys y posibilrwydd o gyfieithu Cymraeg ar y pryd. Trafodwyd goblygiadau adnoddau yn y cyfarfod gan y byddai angen mwy o fewnbwn gan y Gwasanaethau Democrataidd, TGCh a Chyfleusterau i wasanaethu cyfarfodydd hybrid yn ogystal â'r angen i'w darlledu'n fyw.

Aethpwyd i'r afael yn bennaf â materion blaenorol o ran defnyddio technoleg, gyda'r rhan fwyaf o faterion cyfredol yn cyd-fynd â chamgymeriad defnyddwyr ac o'r herwydd byddai hyfforddiant pellach i'r Aelodau dros y misoedd nesaf.

Ar ôl gwrando ar y pwyntiau a wnaed yng nghyfarfod y Pwyllgor Gwasanaethau Democrataidd ac yn dilyn ystyriaeth bellach i'r Cabinet, cynigiwyd mabwysiadu'r Polisi MLM ond bod cyfnod prawf o 6 mis ynghylch yr opsiwn a ffefrir o'r darllediad byw o gyfarfodydd hybrid. Byddai hynny'n caniatáu rhagor o hyfforddiant i'r Aelodau, canfod lefel yr adnoddau sydd eu hangen i wasanaethu cyfarfodydd hybrid ac asesu'r ffigurau gwylio cyn unrhyw drafodaeth am gyllideb briodol fel rhan o drafodaethau ariannol ar gyfer cyllideb y flwyddyn nesaf fel gwariant blaenoriaeth posibl.

Wedi ystyried y cyfeiriad,

PENDERFYNWYD -

(1) CYTUNO ar benderfyniadau'r Pwyllgor Gwasanaethau Democrataidd, yn amodol ar gyfnod prawf o 6 mis ynghylch yr opsiwn a ffefrir o ddarllediad byw o gyfarfodydd hybrid.

(2) BOD canllawiau siarad cyhoeddus y Cyngor yn cael eu diwygio yn unol â'r Polisi Cyfarfodydd Aml-Leoliad diwygiedig.

Y rheswm dros y penderfyniadau

(1a2) Wedi ystyried cynnwys y cofnodion a'r trafodaethau yn y cyfarfod.

C80 O'R SIARTER I'R HUNANASESIAD, ESBLYGIAD SIARTER CYMRU AR GYFER CYNORTHWYO A DATBLYGU AELODAU (CYF) –

Cyflwynwyd y cyfeiriad gan y Pwyllgor Gwasanaethau Democrataidd o 17 Gorffennaf, 2023

Yng nghyfarfod y Pwyllgor Gwasanaethau Democrataidd roedd mwyafrif yr Aelodau yn teimlo y dylid cymeradwyo'r fframwaith, gyda dau Aelod yn dymuno nodi'r cynigion.

Wedi ystyried y cyfeiriad,

PENDERFYNWYD – BOD cynnig CLILC i ddisodli Siarter bresennol Cymru ar gyfer Cynorthwyo a Datblygu Cynghorwyr gyda Fframwaith Hunanasesu Cymorth i Gynghorwyr a bod yr Egwyddorion drafft cysylltiedig fel y nodir yn Atodiad 1 yr adroddiad yn cael ei gymeradwyo.

Y rheswm dros y penderfyniad

Wedi ystyried cynnwys y cyfeiriad a'r trafodaethau yn y cyfarfod.

C81 GORCHYMYN RHEOLEIDDIO TRAFFIG ARFAETHEDIG AR GYFER EITHRIADAU I DERFYN CYFLYMDER DIOFYN 20MYA CYMRU A GWEITHREDU TERFYNAU CYFLYMDER ATEGOL (CYF) –

Cyflwynwyd y cyfeiriad o gyfarfod y Pwyllgor Craffu'r Amgylchedd ac Adfywio a gynhaliwyd ar 18 Gorffennaf, 2023.

Cynigiodd yr Arweinydd i'r cyfeiriad gael ei ystyried ochr yn ochr â'r adroddiad a restrir ar yr Agenda dan Eitem 23, y cytunwyd arno.

Wedi ystyried y cyfeiriad,

PENDERFYNWYD - BOD y cyfeiriad yn cael ei ystyried ochr yn ochr â'r adroddiad a restrir ar yr Agenda dan Eitem 23.

Y rheswm dros y penderfyniad

Wedi ystyried cynnwys cyfeiriad a'r trafodaethau yn y cyfarfod ynghyd ag adroddiad y Cabinet yn nes ymlaen yn yr agenda.

C82 CRYFHAU CYMUNEDAU - RÔL CYDBWYLLGOR CYSWLLT Y SECTOR GWIRFODDOL (CYF) –

Cyflwynwyd y cyfeiriad gan Gydbwyllgor Cyswllt y Sector Gwirfoddol ar 25 Gorffennaf, 2023.

Dywedodd y Cynghorydd Birch, a oedd yn Gadeirydd y Pwyllgor, fod yr eitemau dan sylw yn cynnwys:-

- nifer o adroddiadau Archwilio Cymru a oedd yn berthnasol i'r Pwyllgor, a'r dull a gymerir i ddatblygu ymateb integredig i'r adroddiadau hynny.
- ymgysylltu'n well â rhanddeiliaid.
- yr angen i adolygu'r cytundeb sector gwirfoddol rhwng y Cyngor a Gwasanaethau Gwirfoddol Morgannwg, gyda'r gwaith hwnnw eisoes ar y gweill.
- y potensial i waith y Pwyllgor gael ei alinio'n agosach â Chynllun Cyflawni Blynyddol y Cyngor 2023 i 2024 a heriau hanfodol Prosiect Sero, argyfwng costau byw a gwytnwch sefydliadol.
- bod gan y Cyngor berthynas gref ag ystod o sefydliadau'r Trydydd Sector a Chymuned a oedd wedi cryfhau dros y blynyddoedd diwethaf, yn enwedig oherwydd COVID. Roedd gwaith yn mynd rhagddo i fyfyrio ar yr hyn a ddysgwyd o'r pandemig a'r argyfwng costau byw ac i fynegi gweledigaeth ar gyfer sut y gallai'r Cyngor weithio i gefnogi cymunedau mewn partneriaeth â sefydliadau eraill, gan gynnwys y Trydydd Sector a Chynghorau Tref a Chymuned mewn ffyrdd newydd.

Dywedodd y Cynghorydd Williams a oedd yn Gadeirydd y Bwrdd Partneriaeth Rhanbarthol fod gweithio mewn partneriaeth â'r Trydydd Sector a'r Sector Gwirfoddol yn fater allweddol, yn ogystal â gweithio mewn partneriaeth â Chaerdydd ar gyfer blaenoriaethau uchel a rennir fel iechyd a gofal cymdeithasol.

Wedi ystyried y cyfeiriad,

PENDERFYNWYD – Y byddai sylwadau ac awgrymiadau'r Pwyllgor yn ystod y cyfarfod yn cael eu cyflwyno gan y Cyfarwyddwr Adnoddau Corfforaethol ac yn cael eu hystyried ymhellach pan fydd trafodaethau'n cael eu cynnal yn y dyfodol.

Y rheswm dros y penderfyniad

Wedi ystyried cynnwys y cyfeiriad a'r trafodaethau yn y cyfarfod.

C83 CABINET RHANBARTHOL PRIFDDINAS-RANBARTH CAERDYDD –

Cyflwynwyd cofnodion cyfarfod Cabinet Rhanbarthol Prifddinas-Ranbarth Caerdydd a gynhaliwyd ar 5 Mehefin, 2023 fel y'u cynhwyswyd yn yr agenda.

Dywedodd yr Arweinydd fod yr holl adroddiadau a ystyriwyd ar gael i'w gweld ar wefan Prifddinas-Ranbarth Caerdydd.

PENDERFYNWYD – BOD cofnodion cyfarfod Cabinet Rhanbarthol Prifddinas-Ranbarth Caerdydd a gynhaliwyd ar 5 Mehefin, 2023 yn cael eu nodi.

Y rheswm dros y penderfyniadau

Wrth nodi’r cofnodion.

C84 CYDBWYLLGOR GWASANAETHAU RHEOLEIDDIO A RENNIR –

Cyflwynwyd cofnodion cyfarfod Cydbwyllgor y Gwasanaethau Rheoliadol a Rennir (GRhR) a gynhaliwyd ar 21 Mehefin 2023 fel y'u nodwyd yn yr agenda.

Dywedodd y Cynghorydd Sivagnanam mai'r cyfarfod oedd Cyfarfod Blynyddol y Pwyllgor ac roedd yn cynnwys:-

- Ethol Cadeirydd newydd
- Datganiad Cyfrifon
- Adroddiad Blynyddol y GRhR, Cynllun Busnes a Chynllun Gwasanaeth Gorfodi Iechyd a Diogelwch 2023/24

PENDERFYNWYD - Nodi cofnodion cyfarfod Cyd-bwyllgor y GRhR a gynhaliwyd ar 21 Mehefin 2023.

Y rheswm dros y penderfyniadau

Wrth nodi’r cofnodion.

C85 ADRODDIAD MONITRO CYNLLUN CYFLAWNI BLYNYDDOL: PERFFORMIAD CHWARTER 4 2022/23 (AG/BA) (CRAFFU – I GYD) -

Cyflwynodd yr Arweinydd yr adroddiad a’i ddiben oedd cyflwyno canlyniadau perfformiad chwarter 4 ar gyfer y cyfnod o 1 Ebrill 2022 i 31 Mawrth 2023 wrth gyflawni ymrwymiadau'r Cynllun Cyflawni Blynyddol fel sy'n cyd-fynd ag Amcanion Lles Cynllun Corfforaethol y Cyngor.

Roedd yr adroddiad wedi cael ei ystyried gan bob un o'r pum Pwyllgor Craffu a oedd wedi adolygu'r adroddiad a'i nodi. Bu rhywfaint o drafodaeth yn y Pwyllgor Craffu Dysgu a Diwylliant ynghylch ffigurau presenoldeb ysgolion ac adroddiad

posibl ar gyflwyno adroddiad o'r fath i'r Pwyllgor ym mis Medi neu fis Hydref. Dywedodd yr Arweinydd fod llawer iawn o waith wedi bod yn mynd rhagddo ynghylch presenoldeb ysgol ac roedd y data diweddaraf yn gadarnhaol iawn ac yn cael ei gefnogi gan yr ymgyrch 'Colli Ysgol, Colli Allan' a welwyd ar faneri y tu allan i ysgolion ac fel hysbysebion mewn safleoedd bysus.

Roedd Pwyllgor Craffu hefyd wedi codi ymholiad ynghylch gweithred Cynllun Gwasanaeth yn ymwneud â Llyfrgell y Barri a chynllunio neu weithredu'r GOfod Gwneud. Roedd yr Arweinydd yn falch o ddweud bod y Gofod Gwneud bellach yn weithredol, ar hyn o bryd yn archebu rhai penodol ac yn gobeithio rhedeg cyrsiau cyn bo hir fel yn achos Penarth.

Cyfeiriodd y Cynghorydd John at Amcan 3 y Pwyllgor Craffu Cartrefi a Chymunedau Diogel ynghylch cefnogi pobl gartref ac yn eu cymuned, yn benodol bod 100% o ddioddefwyr cam-drin domestig yn dweud eu bod yn teimlo'n fwy diogel o ganlyniad i welliannau diogelwch i gartrefi dioddefwyr a ddarperir gan Bartneriaeth Bro Ddiogelach. Canmolodd y gwaith a wnaed gan Swyddogion i gyflawni hynny ar ran y trigolion hynny.

Roedd hwn yn fater i'r Weithrediaeth benderfynu arno.

Gwnaeth y Cabinet, ar ôl ystyried yr adroddiad a phob mater a phob goblygiad ynddo, ynghyd â'r sylwadau a wnaed gan y Pwyllgor Craffu Dysgu a Diwylliant,

BENDERFYNU -

(1) BOD canlyniadau perfformiad Ch4 a'r cynnydd tuag at gyflawni ymrwymiadau Cynllun Cyflawni Blynyddol 2022/23 sy'n cyd-fynd ag Amcanion Lles Cynllun Corfforaethol y Cyngor yn cael eu cymeradwyo.

(2) BOD safbwyntiau ac argymhellion y Pwyllgorau Craffu mewn perthynas â pherfformiad Ch4 yn cael eu nodi ac y dylai'r camau adfer a nodwyd gael eu cymeradwyo fel sail i fynd i'r afael â meysydd o danberfformio ac i fynd i'r afael â'r heriau allweddol a nodwyd.

<u>Y rhesymau dros y penderfyniadau</u>

(1) Sicrhau bod y Cyngor yn dangos yn glir y cynnydd sy'n cael ei wneud tuag at gyflawni ei ymrwymiadau yng Nghynllun Cyflawni Blynyddol 2022/23 gyda'r nod o wneud gwahaniaeth cadarnhaol i fywydau dinasyddion Bro Morgannwg.

(2) Sicrhau bod y Cyngor yn asesu ei berfformiad yn effeithiol yn unol â'r gofyniad i fodloni gofynion perfformiad fel yr amlinellir yn Neddf Llywodraeth Leol ac Etholiadau (Cymru) 2021 ac yn adlewyrchu gofyniad Deddf Llesiant Cenedlaethau'r Dyfodol (Cymru) 2015 ei fod yn cynyddu ei gyfraniad at gyflawni'r nodau lles ar gyfer Cymru.

C86 HUNANASESIAD BLYNYDDOL DRAFFT CYNGOR BRO MORGANNWG 2022/2023 (AG/BA) (CRAFFU – I GYD) -

Cyflwynodd yr Arweinydd yr adroddiad, a'i ddiben oedd ceisio cymeradwyaeth y Cabinet i Adroddiad Hunanasesiad Blynyddol drafft Bro Morgannwg 2022/23 ar gyfer ymgynghoriad arno.

Nododd yr Arweinydd ddau gamgymeriad clerigol yn yr adroddiad. Y cyntaf oedd 'Dyddiad y Cyfarfod' meddai dydd Mercher, 7fed Medi, 2022 a dylai fod wedi darllen Dydd Iau, 7fed Medi 2023. Roedd yr ail ym Mhwynt Bwled 9 o'r Crynodeb Gweithredol a gyfeiriodd at 'adroddiad Hunanasesiad Blynyddol drafft Bro Morgannwg 2021/22 a atodwyd yn Atodiad A fel sail ar gyfer ymgynghori', a ddylai fod wedi cyfeirio at 2022/23.

Byddai'r adroddiad yn cael ei gyfeirio at bob un o'r pum Pwyllgor Craffu yn ogystal â'r Pwyllgor Llywodraethu ac Archwilio i'w ystyried cyn dychwelyd i'r Cabinet i'w ystyried cyn i'r Cabinet ei gyfeirio i'w gymeradwyo gan y Cyngor Llawn.

Cyfeiriodd y Cynghorydd John at waith o fewn ei bortffolio gan gynnwys Prosiect y Pàs Euraidd, datblygiad pellach o bêl-droed/pêl-rwyd/pêl-fasged cerdded, agor Parc Sglefrio'r Cnap ddiwedd mis Medi ac ystod o weithgareddau i bobl ifanc a gafodd eu cynnal dros wyliau'r haf, yn ogystal â'r rhaglen lles y gaeaf a helpodd yr hen a'r ifanc gyda'u lles. Ychwanegodd yr Arweinydd fod agoriad diweddar Pafiliwn Belle Vue wedi bod yn hynod lwyddiannus.

Roedd hwn yn fater i'r Weithrediaeth benderfynu arno.

Gwnaeth y Cabinet, ar ôl ystyried yr adroddiad, yr holl faterion a'r goblygiadau sydd ynddo a nodi'r gwelliannau gofynnol i'r ddau gamgymeriad clerigol,

BENDERFYNU -

(1) CYMERADWYO adroddiad Drafft Hunanasesiad Blynyddol Bro Morgannwg 2022/23 yn sail i'r ymgynghoriad fel y disgrifir yn yr adroddiada'r Penderfyniad (2).

(2) BOD adroddiad Hunanasesiad Blynyddol drafft Bro Morgannwg 2022/23 yn cael ei gyfeirio at y Pwyllgor Llywodraethu ac Archwilio a'r holl Bwyllgorau Craffu i'w hystyried fel rhan o raglen ymgynghori, gydag unrhyw farn ac argymhellion ar gyfer newidiadau i'r dyfarniadau neu'r camau gweithredu arfaethedig (meysydd i ganolbwyntio yn y dyfodol) yn cael eu cyfeirio'n ôl i'r Cabinet i'w hystyried cyn i adroddiad Hunanasesiad Blynyddol Bro Morgannwg terfynol gael ei ystyried gan y Pwyllgor Llywodraethu ac Archwilio, y Cabinet ac wedi hynny cael ei gyflwyno i'w gymeradwyo gan y Cyngor Llawn.

<u>Y rhesymau dros y penderfyniadau</u>

(1) Sicrhau bod ymgynghoriad yn cael ei gynnal ar ganfyddiadau Hunanasesiad Blynyddol y Cyngor yn unol â gofynion Deddf Llywodraeth Leol ac Etholiadau (Cymru) 2021.

(2) Sicrhau bod pob Pwyllgorau Craffu a'r Pwyllgor Llywodraethu ac Archwilio (yn unol ag Adran 114 o Ddeddf Llywodraeth Leol ac Etholiadau (Cymru) 2021) yn goruchwylio adroddiad Hunanasesiad Blynyddol Cyngor Bro Morgannwg 2022/23 ac mae eu barn yn llywio dull y Cyngor o fodloni'r gofynion perfformiad newydd.

C87 MONITRO CYFALAF AM Y CYFNOD RHWNG 1 EBRILL A 30 MEHEFIN 2023 (AG/BA) (CRAFFU – I GYD) -

Cyflwynodd yr Arweinydd yr adroddiad oedd yn rhoi gwybod i'r Cabinet am y cynnydd ar Raglen Gyfalaf 2023/24 ar gyfer y cyfnod rhwng 1 Ebrill, 2023 a 30 Mehefin 2023 ac i ofyn am newidiadau i'r Rhaglen Gyfalaf.

Gofynnir i Wasanaethau ddarparu gwybodaeth o fewn Adroddiad Monitro Chwarter 2 i nodi unrhyw orwariant a llithriadau a ragwelir yn ddiweddarach yn y flwyddyn.

Roedd hwn yn fater i'r Weithrediaeth benderfynu arno.

Ar ôl i'r Cabinet ystyried yr adroddiad a'r holl faterion a'r goblygiadau ynddo,

PENDERFYNWYD -

(1) Nodi'r cynnydd a wnaed ar gyflawni Rhaglen Gyfalaf 2023/24.

(2) Nodi'r defnydd o Awdurdod Dirprwyedig fel y nodir yn yr adroddiad.

(3) Nodi'r defnydd o Bwerau Brys fel y nodir yn Atodiad 1.

(4) CYMERADWYO'R newidiadau canlynol i Raglen Gyfalaf 2023/24:

- Ysgol Gynradd Sain Tathan - Adnewyddu To Cam 2 - Uno'r cynlluniau a restrir ym mharagraff 2.8 mewn perthynas ag Adnewyddu To Sain Tathan ar Raglen Gyfalaf 2023/24 i greu un cynllun ar gyfer Adnewyddu TO Ysgol Gynradd Sain Tathan a Gwaith Cysylltiedig gyda chyllideb o £600k.
- Grant Anghenion Dysgu Ychwanegol – Ysgol Gwaun Y Nant – Offer – Cynyddu Rhaglen Gyfalaf 2023/24 gan £14k i'w hariannu o gyllideb refeniw'r ysgol.
- Ysgolion Fictoraidd – Cyfuno cyllideb y cynllun hwn gyda'r Ysgolion Fictoraidd – Cynllun Cynnal a Chadw Cyffredinol sy'n rhoi cyfanswm cyllideb o £144k.
- Ysgol Gynradd y Stryd Fawr – Ailosod To Fflat – Cyfuno cyllideb y cynllun hwn gyda'r cynllun Ysgol Gynradd y Stryd Fawr – Cynllun Adnewyddu To gan roi cyfanswm cyllideb o £85k yn Rhaglen Gyfalaf 2023/24.
- Grant Cyfalaf Gofal Plant Blynyddoedd Cynnar – Cynyddu'r cynllun hwn yn Rhaglen Gyfalaf 2023/24 gan £39k i'w ariannu o grant Llywodraeth Cymru.

- Cam 2 Atgyweiriadau Allanol Cartref Porthceri a Salisbury Road Rhif 91 (Gwasanaeth Troseddau Ieuenctid) - Cyfuno’r cynlluniau hyn gyda Chartref Preswyl Porthceri – Atgyweiriadau Draenio ac Ategu Cynllun Adeiladu yn Rhaglen Gyfalaf 2023/24.
- Adnewyddu Asedau – Gosod wyneb ar Briffyrdd – Trosglwyddo £200k i gynllun newydd ar Raglen Gyfalaf 2023/24 ar gyfer Gwaith Ailadeiladu Troedffordd a manteisio ar y £50k sy'n weddill i'r cynllun Gwella Priffyrdd Gwasanaethau Cymdogaeth presennol.
- Grant Rhandiroedd - Cynnwys cynllun newydd gyda chyllideb o £29k bob blwyddyn yn Rhaglen Gyfalaf 2023/24 a 2024/25, i'w hariannu o grant Llywodraeth Cymru.
- Grant Gwella Diogelwch - Cynnwys y cynllun â chyllideb £44k hwn yn rhaglen Gyfalaf 2023/24 i'w ariannu drwy grant gan Lywodraeth Cymru.
- Cronfa Grant Cymunedol Cryfach – Cynyddu Rhaglen Gyfalaf 2023/24 gan £106k, i'w hariannu drwy gyllideb refeniw Grant Cymunedol Cryfach.

<u>Y rhesymau dros y penderfyniadau</u>

(1) Rhoi gwybod i’r Cabinet am gynnydd o ran y Rhaglen Gyfalaf.

(2) Rhoi gwybod i’r Cabinet am y defnydd o Awdurdod Dirprwyedig.

(3) Rhoi gwybod i’r Cabinet am y defnydd o Bwerau Brys.

(4) Galluogi cynlluniau i fynd rhagddynt yn y blynyddoedd ariannol presennol a rhai’r dyfodol.

C88 CHWARTER 1 MONITRO REFENIW 2023/24 (AG/BA) (CRAFFU - PERFFORMIAD CORFFORAETHOL AC ADNODDAU) -

Cyflwynodd yr Arweinydd yr adroddiad, a'i ddiben oedd cynghori'r Cabinet am sefyllfa Monitro Refeniw Chwarter 1 ar gyfer 2023/24.

Nododd yr Arweinydd fod pwysau sylweddol o fewn Gofal Cymdeithasol i oedolion a phlant, gydag amrywiad anffafriol o £1m ar ôl y defnydd heb ei gynllunio o gronfeydd wrth gefn o £3.2m. Roedd yn her fawr, ond yn rhan o ymrwymiad yr Awdurdod i gefnogi'r rhai mwyaf agored i niwed ym Mro Morgannwg.

Oherwydd cyfraddau llog uwch na'r disgwyl, roedd yn bosibl benthyca yn fewnol a pheidio â gorfod talu costau llog allanol.

Roedd 85% o'r targedau effeithlonrwydd wedi'u cyrraedd, gyda mesurau lliniaru wedi'u nodi am 7% arall.

Roedd disgwyl i gronfeydd wrth gefn y Cyngor ostwng i £54m o £110m ar ddechrau'r flwyddyn fel y cynlluniwyd ei ddefnyddio, gyda £35m yn cefnogi gwariant cyfalaf newydd. Fodd bynnag, roedd lefel o bryder ynghylch dirywiad

sylweddol balansau ysgolion a'r defnydd heb ei gynllunio o gronfa wrth gefn Gwasanaethau Cymdeithasol.

Roedd swyddogion yn monitro gwariant yn ofalus ac yn archwilio pob cyfle i liniaru'r pwysau yr oedd y Cyngor yn eu hwynebu, gyda'r adroddiad yn cael ei gynnig i fynd at y Pwyllgor Craffu Perfformiad Corfforaethol ac Adnoddau i'w adolygu.

Roedd hwn yn fater i'r Weithrediaeth benderfynu arno.

Ar ôl i'r Cabinet ystyried yr adroddiad a'r holl faterion a'r goblygiadau ynddo,

PENDERFYNWYD -

(1) NODI'r sefyllfa o ran Cyllideb Refeniw 2023/24 yr Awdurdod a chyfeirir yr adroddiad at y Pwyllgor Craffu Perfformiad Corfforaethol ac Adnoddau i'w hadolygu.

(2) CYMERADWYO'r goruchwyliaeth y gofynnir amdani fel rhan o'r adroddiad fel y nodir yn Nhabl 1.

Y rhesymau dros y penderfyniadau

(1) Rhoi gwybod i'r Cabinet a'r Pwyllgor Craffu am yr alldro refeniw a ragwelir ar gyfer 2023/24.

(2) Diweddaru'r gyllideb wreiddiol ar gyfer 2023/24 ar gyfer ceisiadau am drosglwyddiad.

C89 CHWARTER 1 MONITRO RHEOLAETH TRYSORLYS 2023/24 (AG/BA) (CRAFFU - PERFFORMIAD CORFFORAETHOL AC ADNODDAU) -

Cyflwynodd yr Arweinydd yr adroddiad, a'i ddiben oedd cyflwyno Adroddiad Monitro Rheoli Trysorlys Chwarter 1 2023/24 i'r Cabinet, a oedd yn manylu mân newidiadau i'r Rhaglen Gyfalaf ers yr adroddiad diwethaf i'r Cabinet a diweddariadau i'r dangosyddion darbodus i adlewyrchu'r newidiadau hynny. Roedd y newidiadau hynny yn ymylol ac yn disgyn o fewn y terfynau fel y nodir yn Strategaeth Rheoli a Buddsoddi'r Trysorlys.

Oherwydd y costau benthyca uchel presennol, roedd y Cyngor ar hyn o bryd yn hunanariannu gwariant cyfalaf newydd ac yn aeddfedu dyled a oedd wedi arwain at ostyngiad yn nifer y benthyca allanol.

Roedd hwn yn fater i'r Weithrediaeth benderfynu arno.

Ar ôl i'r Cabinet ystyried yr adroddiad a'r holl faterion a'r goblygiadau ynddo,

PENDERFYNWYD -

(1) NODI Adroddiad Monitro Chwarter 1 ar gyfer Rheoli'r Trysorlys 2023/24.

(2) BOD Adroddiad Monitro Chwarter 1 ar gyfer Rheoli'r Trysorlys 2023/24 yn cael ei gyfeirio at y Pwyllgor Llywodraethu ac Archwilio.

Y rhesymau dros y penderfyniadau

(1) Ystyried cynnwys yr adroddiad a'r trafodaethau yn y cyfarfod.

(2) Rhoi gwybod i'r Pwyllgor Llywodraethu ac Archwilio am y sefyllfa mewn perthynas â Rheoli'r Trysorlys.

C90 STRATEGAETH FUDDSODDI NAD YW'N DRYSORLYS (AG/BA) (CRAFFU - PERFFORMIAD CORFFORAETHOL AC ADNODDAU) -

Cyflwynodd yr Arweinydd yr adroddiad, a'i ddiben oedd rhoi'r wybodaeth ddiweddaraf am ddatblygiad y cynllun gweithredu i gyflawni Strategaeth Buddsoddi'r Trysorlys nad yw'n rhan o'r Cyngor.

Roedd cynlluniau cychwynnol yn canolbwyntio ar y Barri yn y tymor byr i'r tymor canolig, gan ei bod yn cael ei hystyried yn dref â blaenoriaeth at ddibenion y Cynllun, gyda'r nod o ysgogi cynhyrchu cyfoeth cymunedol ac adeiladu ar y gwaith creu lleoedd a wnaed eisoes. Byddai aneddiadau allweddol eraill yn dilyn dros y tymor canolig i'r tymor hwy a byddai materion a gyflwynwyd ar gyfer buddsoddi yn cael eu dwyn yn ôl i'r Cabinet i'w hystyried.

Roedd hwn yn fater i’r Weithrediaeth benderfynu arno.

Ar ôl i’r Cabinet ystyried yr adroddiad a’r holl faterion a’r goblygiadau ynddo,

PENDERFYNWYD -

(1) CYMERADWYO'r Cynllun Buddsoddi nad yw'n Drysorlys fel y nodir yn yr adroddiad a'r atodiadau, a nodi'r fframwaith blaenoriaethu a'r egwyddorion a'r gwerthoedd buddsoddi.

(2) Y BYDDAI cynlluniau blaenoriaeth a gefnogir gan Fwrdd Buddsoddi Nad yw’n Trysorlys yn cael eu dwyn yn ôl i'r Cabinet i'w cymeradwyo maes o law.

(3) BOD adroddiad cynnydd yn cael ei gyflwyno i'r Cabinet ymhen 12 mis ac i'r Pwyllgor Craffu Perfformiad Corfforaethol ac Adnoddau fonitro cynnydd.

(4) BOD y ffocws cychwynnol (fel y nodir yn y cynllun buddsoddi) ar aneddiadau allweddol y Barri, y Bont-faen, Llanilltud Fawr, a Phenarth yn y tymor byr i'r tymor canolig yn cael ei gymeradwyo gyda chymunedau gwledig a safleoedd cyflogaeth strategol fel y

Parth Menter yn cael eu hystyried yn union fel a phryd y bydd cyfleoedd yn codi.

Y rhesymau dros y penderfyniadau

(1) Ystyried cynnwys yr adroddiad a'r trafodaethau yn y cyfarfod.

(2) Byddai buddsoddiadau'n cael eu cymeradwyo yn unol â'r trefniadau llywodraethu presennol a byddai'r Cabinet yn cadw cyfrifoldeb cyffredinol am gymeradwyaeth.

(3) Roedd adrodd cynnydd i'r Cabinet yn elfen allweddol o'r fframwaith perfformiad ar gyfer y Fframwaith, gan gynnwys rôl y Pwyllgor Craffu Perfformiad Corfforaethol ac Adnoddau.

(4) Roedd angen dull canolbwyntio ar gapasiti ac adnoddau, a byddai hyn yn cyd-fynd â dull y Cyngor o ddatblygu Cynlluniau Creu Lleoedd ac yn caniatáu i Strategaeth Buddsoddi Nad yw'n rhan o'r Trysorlys gefnogi Creu Lleoedd yn llawn a thwf economaidd cynaliadwy.

C91 DIWEDDARIAD AR FENTRAU CYDWEITHIO STRATEGOL (AG/BA) (CRAFFU - PERFFORMIAD CORFFORAETHOL AC ADNODDAU) -

Cyflwynodd yr Arweinydd yr adroddiad. Diben yr adroddiad oedd rhoi diweddariad i'r Cabinet ar fentrau cydweithio strategol y Cyngor. Yr adroddiad oedd yr adroddiad chwe mis y cytunwyd arno gan y Cabinet yn amlinellu'r gwahanol fentrau gwaith strategol yr oedd yr Awdurdod yn ymwneud â nhw ac yn goruchwylio cydweithredu ar lefel strategol.

Roedd hwn yn fater i'r Weithrediaeth benderfynu arno.

Ar ôl i'r Cabinet ystyried yr adroddiad a'r holl faterion a'r goblygiadau ynddo,

PENDERFYNWYD - BOD y mentrau cydweithio strategol a oedd ar waith i gefnogi'r gwaith o ddarparu a datblygu gwasanaethau'r Cyngor a chanlyniadau ac amcanion lles y Cyngor yn cael eu nodi.

Y rheswm dros y penderfyniad

Er mwyn rhoi diweddariad i'r Cabinet am fentrau cydweithio strategol.

C92 BSC2 CONTRACT GWAITH ADEILADU (DA/LC) (CRAFFU – AMGYLCHEDD AC ADFYWIO) -

Cyflwynodd y Dirprwy Arweinydd yr adroddiad, a'i ddiben oedd cael cymeradwyaeth i gaffael a chytuno a gadael contract gwaith ar gyfer gwaith adeiladu yn BSC2.

Roedd yr Arweinydd yn edrych ymlaen at weld yr adeilad yn cael ei feddiannu'n llwyr gan fod galw diamheuol am le.

Roedd hwn yn fater i'r Weithrediaeth benderfynu arno.

Ar ôl i'r Cabinet ystyried yr adroddiad a'r holl faterion a'r goblygiadau ynddo,

PENDERFYNWYD -

(1) NODI bod y broses gaffael ar gyfer y cynllun hwn yn cael ei nodi.

(2) BOD awdurdod dirprwyedig yn cael ei roi i'r Cyfarwyddwr Lleoedd mewn ymgynghoriad â'r Pennaeth Cyllid a'r Dirprwy Arweinydd a'r Aelod Cabinet dros Leoedd Cynaliadwy i dderbyn y tendr a ffefrir a chymeradwyo gosod y contract(au) gwaith sy'n gysylltiedig â'r prosiect, ar ôl cwblhau'r broses dendro

(3) BOD awdurdod dirprwyedig yn cael ei roi i'r Swyddog Monitro / Pennaeth Gwasanaethau Cyfreithiol a Democrataidd/Rheolwr Gweithredol Gwasanaethau Cyfreithiol i ddrafftio a gweithredu contract(au) gan ddyfarnu contract i'r cynigydd llwyddiannus.

<u>Y rhesymau dros y penderfyniadau</u>

(1) Ystyried cynnwys yr adroddiad a'r trafodaethau yn y cyfarfod.

(2) Sicrhau cydymffurfiaeth â Rheolau Sefydlog a Rheoliadau Ariannol Contractau'r Cyngor.

(3) Sicrhau bod y dogfennau cyfreithiol angenrheidiol ar waith i ddyfarnu'r contract a bod y gwaith yn cael ei gyflawni mewn modd amserol.

C93 CYNNIG I GYNYDDU CAPASITI ADDYSG CYFRWNG CYMRAEG TRWY EHANGU YSGOL IOLO MORGANWG (ACG) (CRAFFU – DYSGU A DIWYLLIANT) -

Cyflwynodd yr Aelod Cabinet yr adroddiad, a'i ddiben oedd cynghori'r Cabinet am ganlyniad cyhoeddi'r hysbysiad statudol ar y cynnig i ganiatáu gwneud penderfyniad.

Roedd hwn yn fater i'r Weithrediaeth benderfynu arno.

Ar ôl i'r Cabinet ystyried yr adroddiad a'r holl faterion a'r goblygiadau ynddo,

PENDERFYNWYD -

(1) NODI'r adroddiad, dogfen ymgynghori, adroddiad ymgynghori a'r hysbysiad statudol.

(2) CYMERADWYO gweithredu'r cynnig i wneud newid rheoleiddiedig dan adran 2.3 o God Trefniadaeth Ysgolion 2018 i gynyddu'r ddarpariaeth gynradd cyfrwng Cymraeg yn y Bont-faen i ateb y galw yn y dyfodol drwy gynyddu capasiti Ysgol Iolo Morganwg o 210 lle i 420 lle o fis Medi 2025.

(3) NAD oedd trosglwyddo Ysgol Iolo Morganwg i adeilad newydd yr ysgol tra yr ymgynghorwyd ag ef, yn newid rheoleiddiedig dan y Ddeddf ac felly, nid oedd yn amodol ar y broses statudol.

Y rhesymau dros y penderfyniadau

(1) Ystyried cynnwys yr adroddiad a'r trafodaethau yn y cyfarfod.

(2) Cymeradwyo gweithredu'r newid arfaethedig a reoleiddir i ehangu capasiti Ysgol Iolo Morganwg o 210 lle i 420 lle. Byddai hynny'n sicrhau y gallai'r Awdurdod Lleol ateb y galw am addysg gynradd cyfrwng Cymraeg yn ardal y Bont-faen a bod disgyblion Ysgol Iolo Morganwg yn cael eu haddysgu mewn amgylchedd sy'n addas ar gyfer yr 21ain ganrif.

(3) Arfarnu'r Cabinet.

C94 DIWEDDARIAD AR Y RHAGLEN CYMUNEDAU CYNALIADWY AR GYFER DYSGU (CCGD) A'R DIWYGIAD ARFAETHEDIG I RAGLEN AMLINELLOL STRATEGOL (RAS) BAND B CCGD (ACG) (CRAFFU – DYSGU A DIWYLLIANT) -

Cyflwynodd yr Aelod Cabinet yr adroddiad, a'i ddiben oedd rhoi'r wybodaeth ddiweddaraf i'r Cabinet ar y Rhaglen CDC, ceisio cymeradwyaeth gan y Cabinet i gynyddu Rhaglen Amlinelliad Strategol Band B CDC.

Dywedodd yr Arweinydd fod tua £240m wedi ei wario ar ysgolion a chynnal a chadw newydd ym Mro Morgannwg dros y deng mlynedd diwethaf ac y byddai'r cynnig yn ychwanegu at y rhaglen fuddsoddi honno.

Roedd hwn yn fater i’r Weithrediaeth benderfynu arno.

Ar ôl i’r Cabinet ystyried yr adroddiad a’r holl faterion a’r goblygiadau ynddo,

PENDERFYNWYD -

(1) NODI'r wybodaeth ddiweddaraf am y Rhaglen Cymunedau Dysgu Cynaliadwy (CDC).

(2) BOD newidiadau i'r Rhaglen Amlinellol Strategol ac ehangu amlen rhaglen Band B yn cael eu cymeradwyo i gynnwys cynllun Ysgol Iolo Morganwg a chostau uwch i Ysgol y Deri ac Ysgol Sant Baruc.

(3) CYMERADWYO'r gwelliant arfaethedig i'r Rhaglen Gyfalaf a phroffiliau ar gyfer cynllun Cam 2 Band B y Bont-faen (Ysgol Iolo Morgannwg) fel y nodir yn y tabl ym mharagraff 5.9.

Y rhesymau dros y penderfyniadau

(1) Ystyried cynnwys yr adroddiad a'r trafodaethau yn y cyfarfod.

(2) Cynyddu amlen rhaglen Band B gyda £15,847,114 er mwyn caniatáu cynnwys ehangu Ysgol Iolo Morganwg a chostau uwch ar gyfer Ysgol Y Deri ac Ysgol Sant Baruc i'r rhaglen gyfalaf, gan alluogi cyflwyno Rhaglen Amlinellol Strategol ddiwygiedig i sicrhau cymeradwyaeth mewn egwyddor gan Lywodraeth Cymru o'r SOP cyffredinol.

(3) Galluogi cynlluniau i fynd rhagddynt yn y blynyddoedd ariannol presennol a rhai’r dyfodol.

C95 GWAREDU TIR DROS BEN YN YSGOL GYFUN ST CYRES, PENARTH (ACG) (CRAFFU – DYSGU A DIWYLLIANT) -

Cyflwynodd yr Aelod Cabinet yr adroddiad, a'i ddiben oedd ceisio cymeradwyaeth y Cabinet i waredu tir segur yng nghefn Cwrt Sant Cyres, Penarth.

Roedd hwn yn fater i’r Weithrediaeth benderfynu arno.

Ar ôl i’r Cabinet ystyried yr adroddiad a’r holl faterion a’r goblygiadau ynddo,

PENDERFYNWYD -

(1) BOD y parsel o dir yn Ysgol Gyfun Sant Cyres a ddangosir wedi amlinellu'n goch ar y cynllun sydd ynghlwm yn Atodiad A gael ei ddatgan dros ben i ofynion y Cyngor.

(2) Rhoddir yr awdurdod hwnnw i'r Cyfarwyddwr Dysgu a Sgiliau i waredu'r tir a ddangosir ar y cynllun yn Atodiad A o dan adran 123 o Ddeddf Llywodraeth Leol 1972 yn amodol ar gydymffurfio â'r darpariaethau deddfwriaethol perthnasol.

(3) BOD awdurdod dirprwyedig yn cael ei roi i'r Cyfarwyddwr Dysgu a Sgiliau, mewn ymgynghoriad â'r Aelod Cabinet dros Addysg, y Celfyddydau a'r Gymraeg a'r Pennaeth Cyllid/Swyddog A151, i benodi prisiwr allanol i ddarparu adroddiad prisio'r farchnad ar gyfer y tir a chytuno ar delerau ac amodau priodol ar gyfer gwaredu'r tir.

(4) BOD y Swyddog Monitro a'r Pennaeth Gwasanaethau Cyfreithiol a Democrataidd yn cael eu hawdurdodi i baratoi, cwblhau a gweithredu'r ddogfennaeth gyfreithiol briodol sy'n ofynnol i waredu'r tir.

<u>Y rhesymau dros y penderfyniadau</u>

(1) Datgan y tir dros ben i ofynion y Cyngor gan nad oedd angen y tir mwyach at ddibenion addysg nac at unrhyw ddiben arall.

(2) Sicrhau cydymffurfiaeth â'r darpariaethau deddfwriaethol perthnasol.

(3) Sicrhau bod y Cyngor yn cael y gydnabyddiaeth orau am y tir yn unol â'i rwymedigaethau statudol ac ymddiriedol.

(4) Ffurfioli'n gyfreithiol waredu'r tir er mwyn cael derbyniad cyfalaf a fyddai'n cael ei ddefnyddio i gyfrannu tuag at ariannu Rhaglen Cymunedau Cynaliadwy ar gyfer Dysgu y Cyngor ac i sicrhau cydymffurfiaeth â statud.

C96 ADRODDIAD GWRTHWYNEBIAD: GORCHMYNION RHEOLEIDDIO TRAFFIG ARFAETHEDIG (GRHT) AR GYFER EITHRIADAU I DERFYN CYFLYMDER DIOFYN 20MYA CYMRU A GWEITHREDU TERFYNAU CYFLYMDER ATEGOL (WCA) (CRAFFU – AMGYLCHEDD AC ADFYWIO) -

Cyflwynodd yr Aelod Cabinet yr adroddiad, a'i ddiben oedd cynghori'r Cabinet am argymhellion craffu ar yr Amgylchedd ac Adfywio ar 18 Gorffennaf, 2023 a'r gwrthwynebiadau gan y cyhoedd a dderbyniwyd i'r GRhT arfaethedig ac i gytuno ar ffordd briodol ymlaen.

Cafodd adroddiad y Cabinet o 6 Gorffennaf, 2023 ei ystyried gan Bwyllgor Craffu'r Amgylchedd ac Adfywio ar 18 Gorffennaf, 2023, a'r cyfeiriad cysylltiedig oedd ynghlwm wrth agenda'r cyfarfod fel Eitem 8. Yn y cyfarfod ac yn dilyn ystyriaeth fanwl, argymhellodd y Pwyllgor Craffu y dylid cyfeirio sylwadau a godwyd gan y Pwyllgor at y Cabinet i'w hystyried.

Diolchodd y Cynghorydd Wilson i bawb a oedd wedi cymryd yr amser i ymateb yn ystod y cyfnod ymgynghori wrth i'r ymatebion hynny lywio'r broses o wneud penderfyniadau terfynol.

Roedd Swyddogion Technegol wedi ystyried a dehongli canllawiau Llywodraeth Cymru, asesu tystiolaeth o sawl ffynhonnell, dadansoddi'r data gwrthdrawiadau diweddaraf a chyfansoddiad traffig a defnyddio eu dyfarniad peirianneg proffesiynol ynghyd â gwybodaeth leol o'r rhwydwaith mewn methodoleg resymol a chymesur i gadarnhau'r sail ar gyfer gwneud yr eithriad o'r terfyn cyflymder rhagosodedig o 20 mya ar ffyrdd dosbarth A a B.

Ym mhob achos, roedd Swyddogion wedi ystyried y cwestiwn a oedd niferoedd 'sylweddol' (neu niferoedd posibl, os oedd cyflymderau'n is) cerddwyr a beicwyr yn teithio ar hyd neu ar draws y ffordd ac i ba raddau roedd angen iddynt gymysgu â thraffig modur ar gyfer safleoedd eithriad arfaethedig.

Defnyddiodd swyddogion feini prawf lle fel canllaw sylfaenol wrth asesu holl ffyrdd Dosbarth A a B, er bod mesurau lliniaru yn seiliedig ar amrywiaeth o ffactorau lleol

i gynorthwyo gwneud penderfyniadau sy'n gysylltiedig â meini prawf Lleoedd; cyfleusterau gwarchodedig sy'n bodloni meini prawf perthnasol o fewn Canllawiau Deddf Teithio Llesol (CDTLl); a diogelwch defnyddwyr ffyrdd agored i niwed yn cael eu hystyried wrth benderfynu pa ffyrdd i'w cadw ar 30mya. Cynhwyswyd presenoldeb ardaloedd lleol siopa / busnes / twristiaeth / ymwelwyr fel denydd ychwanegol o fewn ffactorau lleol i gadarnhau tystiolaeth o ddefnydd sylweddol o gerddwyr a beicwyr ar hyd ffordd.

Gwnaeth y Cynghorydd Wilson y pwynt ei bod yn amhosibl damcaniaethu'r nifer posibl o feicwyr neu gerddwyr a fyddai'n defnyddio llwybr yn seiliedig ar ddiogelwch ffyrdd canfyddedig. Roedd canfyddiadau'n wahanol o'r un person i'r llall ac yn anffodus nid oedd canllawiau Llywodraeth Cymru yn darparu unrhyw fodel rhagweld, na fformiwla i benderfynu ar ddefnydd yn y dyfodol. Pe byddai'r llwybrau strategol 'A' a 'B' yn cael eu lleihau i 20mya, byddai cyfansoddiad a chyfeintiau'r traffig modur o bosibl yn atal beicwyr dibrofiad neu hamdden rhag defnyddio'r llwybrau hynny. Fodd bynnag, cydnabuwyd y byddai beicwyr mwy profiadol yn defnyddio'r llwybrau hynny, waeth beth fo'r mathau a/neu gyfaint y traffig.

Crynhowyd y gwrthwynebiadau a'r sylwadau eraill yn yr adroddiad, ynghyd ag ymatebion manwl y Swyddogion i'r pwyntiau a godwyd. O ganlyniad i'r gwrthwynebiadau a wnaed i'r eithriadau arfaethedig, cynigiwyd gwneud pum newid.

1. West Farm Road (rhan), Ogwr-wrth-Sea – cael gwared ar 20 mya fel ffordd breifat (cyfeiriad yn Atodiad C).
2. Heol Caerdydd, Dinas Powys - estyniad diofyn i 20 mya (cyfeiriad yn Atodiad D).
3. St Nicholas Road, a Park Avenue, y Barri – diofyn i 20 mya (cyfeiriad yn Atodiad D).
4. Ewenny Cross Corntown ac Ewenni – diofyn i 20 mya (cyfeiriad yn Atodiad D).
5. Windsor Road (rhwng Plassey Street a Marconi Avenue) – diofyn i 20mya (cyfeiriad yn Atodiad D).

Roedd angen cymeradwyaeth y Cabinet i ddiystyru'r gwrthwynebiadau eraill a wnaed a derbyn y diwygiadau i'r Gorchymyn Rheoleiddio Traffig arfaethedig i sicrhau bod y safleoedd eithrio 30mya a therfynau cyflymder ategol eraill yn cael eu gweithredu fel y cynigir.

Dywedodd y Cynghorydd Wison mai'r bwriad oedd adolygu'r holl newidiadau arfaethedig. Roedd diogelwch defnyddwyr priffyrdd o'r pwys mwyaf, a byddai canlyniadau llawn newidiadau mor fawr i'r terfynau cyflymder ar y rhwydwaith priffyrdd ond yn cael eu gwybod pan fyddant wedi bod ar waith ers peth amser.

Pe bai angen newidiadau pellach i'r rhestr eithriadau neu unrhyw gyfyngiadau cyflymder yn y dyfodol, byddai materion o'r fath naill ai'n cael eu trin trwy ddirprwyaethau Cyfarwyddwr yr Amgylchedd a Thai i hysbysebu a chyflwyno Gorchmynion Rheoleiddio Traffig yn gyhoeddus mewn ymgynghoriad â'r Aelod

Cabinet dros Gymdogaeth a Gwasanaethau Adeiladu, neu drwy'r Cabinet; Os bydd unrhyw wrthwynebiad i newidiadau o'r fath yn cael eu derbyn.

Diolchodd y Cynghorydd Wilson i'r Swyddogion a oedd wedi treulio oriau lawer yn casglu'r holl ddata ac yn gwneud yr ymchwil ar gyfer yr adroddiad a phenderfynodd y Cabinet gynnwys Argymhelliad ychwanegol i'r adroddiad i nodi'r gwaith hwnnw ar ran y Cabinet.

Cytunodd yr Arweinydd fod sawl maes wedi bod yn y fantol a byddai ond yn dod yn amlwg pe bai angen unrhyw welliannau dros amser ac ar ôl eu hadolygu.

Roedd hwn yn fater i’r Weithrediaeth benderfynu arno.

Ar ôl ‘r Cabinet ystyried yr adroddiad, yr holl faterion a'r goblygiadau sydd ynddo a nodi'r Penderfyniad ychwanegol (5)

PENDERFYNWYD -

(1) BOD yr argymhellion a wnaed gan Bwyllgor Craffu ar yr Amgylchedd ac Adfywio ar 18 Gorffennaf, 2023, ac ymatebion y swyddog i'r argymhellion hynny a'r gwrthwynebiadau a dderbyniwyd fel rhan o'r ymgynghoriad cyhoeddus yn cael eu nodi.

(2) CYMERADWYO'r diwygiadau i'r Gorchymyn Rheoli Traffig arfaethedig fel y nodwyd yn yr atodlenni a ddarperir yn Atodiadau C a D.

(3) Y dylid hysbysu'r gwrthwynebwyr am y penderfyniad.

(4) CYMERADWYO'r defnydd o erthygl 15:14 (gweithdrefn frys) mewn perthynas â'r argymhellion uchod.

(5) DIOLCH i'r Swyddogion a dreuliodd oriau lawer yn casglu ac yn ymchwilio i'r data perthnasol ac ateb ymholiadau pobl gan fod y Cabinet yn cydnabod y maint sylweddol o waith a wnaed wrth lunio'r adroddiad i'w ystyried.

<u>Y rhesymau dros y penderfyniadau</u>

(1) Sicrhau bod barn y Pwyllgor Craffu perthnasol a'r gwrthwynebwyr wedi cael eu hystyried cyn penderfyniad a wneir gan y Cabinet.

(2) Caniatáu i'r gorchymyn arfaethedig gael ei ddiwygio i alluogi'r eithriad arfaethedig o 30mya a therfynau cyflymder ategol eraill i gael eu gweithredu, fel yr adlewyrchir yn sylwadau'r ymgynghoriad cyhoeddus.

(3) Sicrhau bod pawb a gymerodd ran yn yr ymgynghoriad GRhT yn cael gwybod am ganlyniad y broses.

(4) Sicrhau bod y GRhT yn cael ei weithredu'n brydlon i fodloni'r dyddiad a bennwyd gan Lywodraeth Cymru ar gyfer gweithredu'r terfyn cyflymder 20mya diofyn newydd ar 17 Medi, 2023.

(5) Cydnabod faint o waith a wneir gan Swyddogion wrth lunio'r adroddiad i'w ystyried.

C97 ADRODDIAD DIOGELU CORFFORAETHOL BLYNYDDOL: 2022/2023 (GCI) (CRAFFU – I GYD) -

Cyflwynodd yr Aelod Cabinet yr adroddiad, a'i ddiben oedd rhoi'r wybodaeth ddiweddaraf i'r Cabinet am y gwaith a wnaed mewn perthynas â threfniadau corfforaethol ar gyfer diogelu ar draws y Cyngor.

Tynnodd y Cynghorydd Williams sylw at y 'Canllawiau Gweithio Gyda'n Gilydd i Ddiogelu Pobl' dan Ran 7 o Ddeddf Gwasanaethau Cymdeithasol a Llesiant (Cymru) 2014 a oedd yn rhoi cyngor ar yr hyn a ddylai ddigwydd pan oedd gan unigolyn bryderon ynghylch lles oedolyn neu blentyn ac roedd am sicrhau bod Aelodau'n ymwybodol o'r ddyletswydd honno ac nad cyfrifoldeb y Gwasanaethau Cymdeithasol yn unig oedd hynny.

Roedd cymdeithas gyfan wedi gweld newid wrth nodi pobl oedd angen cymorth a bu gwelliant mewn gwasanaethau cymorth o ganlyniad, e.e. dioddefwyr cam-drin domestig yn cael aros yn eu cartrefi eu hunain a theimlo'n ddiogel yn lle gorfod gadael.

Roedd y Cynghorydd Birch yn falch o weld y Cyngor yn cymryd ei gyfrifoldebau o ddifrif o ran addysg a diogelu plant a phobl ifanc ac oedolion agored i niwed. Roedd hi'n falch o glywed bod pobl a oedd yn dioddef trais domestig yn gallu aros yn eu cartrefi eu hunain, a ddangoswyd hefyd gan y Cynghorydd John yn gynharach ar eitem ar wahân ar yr agenda, a bod mesurau diogelwch priodol yn cael eu rhoi ar waith er mwyn eu diogelu.

Roedd hwn yn fater i’r Weithrediaeth benderfynu arno.

Ar ôl i’r Cabinet ystyried yr adroddiad a’r holl faterion a’r goblygiadau ynddo,

PENDERFYNWYD -

(1) BOD y gwaith a wnaed i wella trefniadau corfforaethol ar gyfer diogelu ac amddiffyn plant ac oedolion yn cael ei nodi.

(2) Y byddai'r Cabinet yn parhau i dderbyn adroddiadau bob chwe mis ar y gwaith a wnaed i wella trefniadau Diogelu Corfforaethol ac effeithiolrwydd Polisïau perthnasol.

(3) BOD yr adroddiad yn cael ei gyfeirio at Bwyllgorau Craffu Perfformiad Corfforaethol ac Adnoddau, yr Amgylchedd ac Adfywio, Byw'n Iach a Gofal Cymdeithasol, Dysgu a Diwylliant, Cymunedau Cartref a Diogel, yn ogystal â'r Pwyllgor Llywodraethu ac Archwilio i’w ystyried.

<u>Y rhesymau dros y penderfyniadau</u>

(1) Ystyried cynnwys yr adroddiad a'r trafodaethau yn y cyfarfod.

(2) Caniatáu i'r Cabinet oruchwylio'r maes allweddol hwn o waith corfforaethol yn effeithiol a bod yn sicr o ddiogelu effeithiol.

(3) Ymateb i geisiadau bod pob Pwyllgor Craffu yn cael adroddiadau diweddaru.